西村あさひ法律事務所





Vietnam: Law On Environmental Protection 2020 (Part 1) **Vu Le Bang, Dinh Thi Hien Ly**

On 17 November 2020, the National Assembly approved Law No. 72/2020/QH14 on Environmental Protection (the "New LEP"), replacing the Law on Environmental Protection 2014 (the "Current LEP").

The New LEP will take effect from 1 January 2022; however, the criteria for appraising preliminary environmental impact assessment reports have been applicable since 1 February 2021, and applicants with pending environmental administrative dossiers submitted prior to 1 January 2022 may choose to have the New LEP applied to their applications.

The New LEP introduces several significant points, which will be discussed in two separate issues (Part 1 and Part 2) of this newsletter. In this Part 1, we touch upon matters concerning classification of projects for environmental protection purposes and environmental impact assessments ("EIA").

1. Classification of Projects

The New LEP provides a formal set of criteria for the classification of projects in accordance with the impact such projects will have on the environment. While not entirely new, such criteria are not clearly provided under the Current LEP or other environmental regulations.

The criteria set out under the New LEP classify projects into four categories based on the level of risk a given project poses to the environment, with category I being the highest risk and category IV being no risk. The scale of the proposed business, the area (measurement) of land, and certain environmentally sensitive factors, among many others, are taken into consideration in assessing the risk. The classification of projects based on such criteria is relied upon to determine whether a given project is subject to a "preliminary" EIA or "final" EIA, as well as whether an environmental permit will be required for such project.

The use of a single common set of environmental criteria throughout multiple administrative procedures is expected to bring several benefits, such as enhancing the coherence of the relevant regulations, facilitating a consistent application of the law, and

This newsletter was written by its authors and does not reflect the views or opinion of Nishimura & Asahi. In addition, this newsletter is not intended to create an attorney-client relationship or to be legal advice and should not be considered to be a substitute for legal advice. Individual legal and factual circumstances should be taken into consideration in consultation with professional local counsel prior to taking any action related to the subject matter of this newsletter.

improving the efficiency of the state's environmental management activities.

2. Projects Subject to Preliminary EIA

The Current LEP provides that projects that are simultaneously subject to both an EIA and an in-principle approval or investment registration certificate requirement are also required to have a preliminary EIA, which is supposed to serve as the basis for the aforementioned in-principle approval or investment registration certificate. However, the Current LEP provides no details as to the content of preliminary EIA; rather, it is only the regulations on public investment that make such prescription. Therefore, it has been difficult to prepare preliminary EIA for projects, other than public investments, that are in compliance with the preliminary EIA requirements. Under the New LEP, only projects that run the highest risk of having a negative impact on the environment (i.e., category I projects) are subject to the preliminary EIA, regardless of whether or not such projects are subject to an in-principle approval or investment registration certificate requirement.

The New LEP also provides for the content of the preliminary EIA, which is essentially the same as is currently provided under the regulations on public investment.

3. Projects Subject to EIA

Because of the way the Current LEP is drafted, it is possible that certain projects that are likely to have no, or an insignificant, effect environmentally (such as projects involving betting and casino services, or those that relate to education or culture) may still be subject to an EIA. As a result, the resources of both investors and the state are often wasted, as investors must implement, and the state must appraise, an EIA as well as other environmental procedures for such projects, even though their potential impact on the environment can be reasonably foreseen as insignificant.

In view of this problem, the New LEP sets out a more rational approach by only subjecting to an EIA those projects deemed to present a certain risk of negatively impacting the environment; namely, category I projects and certain category II projects, such as those that entail the exploitation of mineral and water resources or that require migration or resettlement of people, among others.

4. Authority to Appraise EIA

Under the New LEP, only the Ministry of Natural Resources and Environment, Ministry of National Defense, Ministry of Public Securities and provincial-level People's Committees have the authority to appraise EIA reports. However, the Ministry of National Defense and Ministry of Public Securities only appraise projects involving state secrets.

Other ministries and ministry-level agencies that have the authority to appraise EIA reports under the Current LEP will no longer have such authority under the New LEP. In light of this, the New LEP requires such ministries and ministry-level agencies to cooperate with the provincial-level People's Committees with regard to the appraisal of EIA reports for projects subject to an in-principle approval or investment decision from such ministries or agencies.

5. Disclosure of EIA

Under the New LEP, EIA reports will be disclosed publicly. In particular, project owners will be required to disclose their appraised EIA report on their information site, or via other means, ensuring that such information can be readily obtained. Detailed requirements will be set forth in subsequent decrees. In addition, the state authority appraising such EIA report must disclose on its electronic portal the decision approving the appraisal results. In each case, exceptions will be made for any content that constitutes an enterprise secret or state secret.

Contacts: na vnnl@eml.nishimura.com



Akira Hiramatsu Partner, Hanoi Office Representative

Mr. Hiramatsu has extensive experience in M&A transactions in Japan and provides legal assistance in a wide range of areas in Vietnam. He was admitted to practice law in Japan in 2006 and registered as a foreign attorney in Vietnam in 2014. Mr. Hiramatsu also has experience in the Disclosure Statements Inspection Division of the Securities and Exchange Surveillance Commission of Japan from 2010 to 2012, and the Inspection Bureau of the Financial Services Agency of Japan from 2012 to 2013. He graduated from Tokyo University (LL.B., 2004) and the University of Virginia School of Law (LL.M., 2014).



Vu Le Bang Partner, Ho Chi Minh City Office

Mr. Bang is a Vietnam partner specializing in inbound investments, corporate and commercial matters, M&A, banking and finance, real estate and construction, and labor. Mr. Bang is a 2001 graduate of the Hanoi University of Law (LL.B.) and received an LL.M. from the Transnational Law & Business University in Seoul, Korea in 2006. He is a member of the Ho Chi Minh Bar Association and the Vietnam Bar Federation and is fluent in both English and Vietnamese.



Ha Hoang Loc Partner, Ho Chi Minh City Office

Ha Hoang Loc is a Vietnam partner with more than 12 years of post qualification experience in M&A, real estate, labor, banking and finance, antitrust, general corporate and all aspects of investment and licensing in Vietnam. Mr. Loc is a 2001 graduate of the Ho Chi Minh City University of Law (LL.B.) and received an LL.M. (with Merit) from Southampton Solent University (England) in 2008. He has been a member of the Ho Chi Minh City Bar Association since 2008 and the Vietnam Bar Federation since 2009. He is fluent in both English and Vietnamese.

Nishimura & Asahi has 18 offices throughout Japan and in the markets that matter, with Asia as the starting point.



Tokyo

Otemon Tower, 1-1-2 Otemachi, Chiyoda-ku, Tokyo 100-8124 Japan Tel +81-3-6250-6200 +81-3-6250-7210 (Nishimura & Asahi LPC Principal Office)

Nagoya

Osaka

Fukuoka

Tel +81-52-533-2590 Tel +81-6-6366-3013

Tel +81-92-717-7300

LPC Partner Hiroki Fujii LPC Partners Hiromune Usuki LPC Partners Tsuneyasu Ozaki Taisuke Igaki Yuichiro Hirota

Kengo Takaki Yasuko Maita Masanori Ban

Bangkok

+66-2-126-9100

E-mail info_bangkok@nishimura.com Co-representatives Chavalit Uttasart

Hideshi Obara Jirapong Sriwat

Jakarta*1

Walalangi & Partners

Tel +62-21-5080-8600 E-mail info@wplaws.com

Representative Luky Walalangi

Rosetini & Partners Law Firm +62-21-2933-3617 E-mail info_jakarta@nishimura.com

Noriaki Machida

Yangon

+95-1-8382632

E-mail info_yangon@nishimura.com

Representative Yusuke Yukawa Vice Representative Isamu Imaizumi

Beijing

+86-10-8588-8600 E-mail info_beijing@nishimura.com

Chief Representative Azusa Nakashima Representative Masashi Shiga

Shanghai

Tel +86-21-6171-3748

E-mail info_shanghai@nishimura.com Chief Representative Takashi Nomura Representatives Satoshi Tojo Seita Kinoshita

Singapore

+65-6922-7670

E-mail info_singapore@nishimura.com Co-representatives Masato Yamanaka

Shintaro Uno Masataka Sato Partners

Yuji Senda Ikang Dharyanto

Note: We are in formal law alliance with Bayfront Law LLC, a Singapore law practice, under name of Nishimura & Asahi-Bayfront Law Alliance.

Okada Law Firm (Hong Kong)

+852-2336-8586 E-mail s.okada@nishimura.com Representative Saori Okada

New York

Nishimura & Asahi NY LLP

Tel +1-212-830-1600 E-mail info_ny@nishimura.com

Managing Partner Katsuyuki Yamaguchi Vice Managing Partner Megumi Shimizu Kaoru Tatsumi

Yusuke Urano

Dubai

Tel +971-4-386-3456 E-mail info_dubai@nishimura.com Counsel Masao Morishita

Frankfurt (main office) Nishimura & Asahi Europe Rechtsanwaltsgesellschaft mbH +49-(0)69-870-077-620

Düsseldorf (branch office) Nishimura & Asahi Europe Rechtsanwaltsgesellschaft mbH +49-(0)211-5403-9512

E-mail info_europe@eml.nishimura.com Co-representatives Noriva Ishikawa Dominik Kruse

Hanoi

+84-24-3946-0870

E-mail info_hanoi@nishimura.com

Partner for Hikaru Oguchi

Vietnam offices

Representative Akira Hiramatsu

Ho Chi Minh City

+84-28-3821-4432

E-mail info_hcmc@nishimura.com Partner for Hikaru Oguchi

Vietnam offices

Representative Kazuhide Ohya Vu Le Bang Partners

Ha Hoang Loc

Taipei

Nishimura & Asahi Taiwan

Tel +886-2-8729-7900 E-mail info_taipei@nishimura.com

Co-Representatives Ing-Chian Sun

Sheng-Chieh Chang

Otemon Tower, 1-1-2 Otemachi, Chiyoda-ku, Tokyo 100-8124, JAPAN

URL: https://www.nishimura.com/en